

# سياسة الاستغراب الفرنسي في الجزائر

بِقَلْمِ دُشَيْفِ عَكَاشَة

إن إحساس الاستعمار الفرنسي بعدي تشبت جريراً بيده ويسراً ببر قوة الإسلام تعد أهم ما احتفظ به الجزائري بعدما سلب منه وطنه الذي هو رمز وجوده وعنوان شخصيته ، إحساس الاستعمار يبقاء هذا العنصر الحيوي الفعال في باطن كل جزائري بالدور الإيجابي الذي يلعبه في إيقائه له عنصر خلوده وفعاليته، هو الذي جعل الاستعمار الفرنسي يقف من الجزائري موقفاً معادياً .

مررت السياسة الاستعمارية الفرنسية في تغريب الجزائر بمجموعة من المراحل:  
**أولاً : مرحلة المسخ :**

تتجلى معاهم المشروع الاستعماري الفرنسي الخاصة بمحاولة مسخ العادات والتقاليد العربية الإسلامية التي تمثل العمود الفقري لبنية الشخصية عند المواطن الجزائري في الخطوة الجهنمية التي حاول تنفيذها منذ وطئت قدمه على الجزائر و التي بناها على فرضيته التي تقول : ( إن جزائرياً غير متقييد بالإسلام أسهل على الاحتواء والضم بكثير من الجزائري المتدين ، المتمسك بعقيدته ) .

لقد أدرك المستعمر الفرنسي قبل استيلائه على الجزائر أنه لا يستطيع المحافظة على احتلاله للأرض في غياب عملية المسخ التي تهدف إلى وضع الشعب الجزائري في دوامة الاتحاد .

و قد تجلت خططه الأولية في تشجيع و تسهيل استخراج رخص فتح المقاهي و الحانات التي تسمح بشرب الخمر و تعاطي المخدرات ، كما غطى جل تراب الجزائر بالكرم التي ساهمت مباشراً في تأكيد زيادة الإقبال على تناول الخمور .

و قد بلغ - في هذا المجال - بعض المبشرين الاستعماريين أن طالبوا جهارا بضرورة تعويم الجزائريين على شرب الخمر و تعاطي كل ما قد يسهل القضاء على المبادئ الإسلامية العتيقة و زعزعتها<sup>(2)</sup>.

كما عمد الإستعمار إلى توسيع أبواب الترجمة والفسق والزناء حيث أمر بفتح بيوت الدعارة في كل المدن والقرى الجزائرية، فأصبح في استطاعة كل شاب بلغ سن المراهقة أن يلتجئ ما يشاء من تلك البوت كما صار في إمكان كل فتاة متبرجة أن تجد شغلاً لها داخل هذه البيوت.

و شجع الاستعمار أيضاً على زيارة الأضرحة ، و على انتشار الشعوذة والدجل بما كان يقدمه لمريدي هذه الحركات من مساعدات مادية و معنوية متستراً أحياناً كثيرة وراء قاعدة الالتزام باحترام عادات و تقاليد و مقدسات هذه الفئة الشعبية ، بل لقد بلغ به الأمر أن سعى إلى توظيف الدين الإسلامي عبر بعض أصحاب هذه الرواية لتحقيق عدد من مآربه و أغراضه و ذلك لإيمانه بما لهذه الرواية من تأثير روحي على خيال الشعب الساذج و قتند .

### **ثانياً : مرحلة التنصير :**

لم يكتف الاستعمار الفرنسي بمحاولة إدخال الشعب الجزائري في دوامة الضياع عن طريق عملية المسخ التي أدخله فيها و إنما رافقه ذلك بعملية أخرى تجلت في استكمال مشروعه الذي نص على أن الجزائر - أرضاً و شعباً - يجب أن

تصبح فرنسية / ولكي تصبح كذلك ، لابد من أن تلتج النصرانية نفوس الشعب  
الجزائري عامة و شبابه خاصة .

لقد شرع الاستعمار غداة الاحتلال في تحويل المساجد إلى كنائس حول  
على سبيل المثال لا الحصر - جامع كتشاوة الذي بني عام 1616 إلى كنيسة سنة  
1836 و ذلك عندما كان قد أقام فيه أول قداس له يوم 11 يوليو 1830 / أي  
بعد أسبوع فقط من دخوله مدينة الجزائر ، و حول جامع علي باشا الذي أسس  
سنة 1750 إلى دير سنة 1870 بأمر من الكاردينال ( لافيرجي ) كما حول إلى  
كنائس مسجد البشيني و مسجد الغزال بقسنطينة ... و ذلك فضلا عن المساجد  
التي دمرت بأمر من السلطة الاستعمارية .

و لعل أحسن شاهد على ما عمله الاستعمار في هذا المجال يستخلص مما جاء في حديث القس (سوشي) الذي شخص الفترة التي تفصل بين عامي 1839 و 1841 ، متحدثاً عمما فعله (فالي) - حاكم مدينة الجزائر آنذاك - يقول : (أن السّي دفالى ... صاحب ضمير ... أنه الرجل الملائم لهذه المستعمرة. إنه يريد على الخصوص أن يكون الدين المسيحي مستقراً و محترماً في كل مكان، و هو يريد مضاعفة عدد الكنائس في مدينة الجزائر) <sup>(3)</sup> .

و لتأكيد أبعاد هذه التزكية ، و في مقابل التحويل و المسخ اللذين شهدتما المساجد الجزائرية ، كانت تقام كنائس في أغلب ربوع الوطن و كان أول هدف سارعت إلى تحقيقه الكنيسة في الجزائر ، هو محاولة تمسير أكبر عدد ممكن من الجزائريين .

و في مقابل تشجيع الاستعمار لأمثال هذه الطقوس الشاذة ، حارب بشدة كل الشعائر الإسلامية الصحيحة السليمة ، فقد أحضى - مثلا - عملية القيام

بفرضية الحج لرقابة مشددة ، و ظل يمنع هذه الشعيرة من سنة لأخرى ، مختفيا وراء أعار واهية ، كانتشار أمراض و أوبئة بقاع الحج و لكنه أشار أحياناً أخرى صراحة - لما لم يجد بدلاً لذلك - إلى رفض السماح للقيام بهذه الشعيرة الإسلامية و التاريخ الاستعماري يحفظ لنا الكثير من هذه المواقف ، منها مثلاً أن الحاكم العسكري (دي غيدون) قد أمر عام 1873 بمنع القيام بفرضية الحج على جميع الجزائريين ، متذرعاً بأسباب سياسية واهية منها أن التجربة أثبتت له أن الحاج يعودون من البقاع المقدسة أكثر تطرفاً و أقل استعداداً للخضوع لسيطرة الاستعمار<sup>(4)</sup>.

بالإضافة إلى كل هذه الحيل التي وظفها الاستعمار في محاربة الشعراء الإسلامية و في إتلاف المساجد و مسخ ما تقدمه من تعاليم إسلامية ، عمد إلى نشر روح الببلة و الإلحاد في صفوف المسلمين عن طريق تعينه للمفتي والمأذون الشرعي و فراش المساجد ، عبر كل أنحاء الوطن تحت إشراف (فرنان ميشال) الذي لقبته إحدى الصحف الوطنية وقتذاك ، و من باب السخرية - بسيدي ميشال مفسر القرآن الجديد .

و تجدر الإشارة هنا إلى أن فرنان ميشال قد انطلق من قاعدة تنص على أن الجزائريين لا يخضعون لفرنسا إلا إذا أمسوا فرنسيين ، و لن يمسوا فرنسيين إلا إذا صاروا مسيحيين<sup>(5)</sup> .

تجلى للعيان ، كيف أخذ الاستعمار بيت نية الاضطهاد الديني بطريقة جد مكشوفة بل لم يكتف في محاولة طمس عالم الدين الإسلامي في الجزائر بطريقته المباشرة ، وإنما عمد - أحياناً - إلى وسيلة خفية ظاهرها التعاطف مع الفقراء واليتامى ، و باطنها استغلال هذه الأرواح الطيبة البريئة في تصدير الروح الإسلامي

النابت فيها ، فقد أنشأ بيوتاً كثيرة لليتامى بالمدن الجزائرية ، جعلها - آنذاك - افخاخاً للناشئة التي تلجها . فمسؤولو هذه البيوت قد وضعوا على عاتقهم تنصير كل من أجبره قهر الجوع و الفقر على اللجوء إلى هذه المصيدة المخبورة .

كما اغتنم الاستعمار فرصة المجاعة في الجزائر سنة 1867 و انشأ جمعية خيرية تحت إشراف الآباء البيض و غايتها الأساسية تنصير الأطفال الجزائريين .

ثم أعقب تأسيس هذه الجمعية تأسيس جمعيات أخرى للأخوات البيض ، وقد عهد إلى هذه الجمعيات تحقيق التنصير و ذلك بفضل تسربها السهل إلى وجдан الأسرة الجزائرية ، و خاصة بواسطة ما تقدمه لها من خدمات اجتماعية وإنسانية المظهر ، و كذلك باحتضانها لأطفال الجزائريين و تنشئتهم نشأة نصرانية .

يؤكد هذا ما كتبه ( جورج غويو ) في مقدمة كتاب ألفه بمناسبة الاحتفال بالذكرى المئوية لاحتلال الجزائر ، عند استعراضه لنشاط مؤسسات التبشير في الجزائر ، حيث يقول مشيداً بما قامت به هذه الجمعيات ( حسن النظر إلى الأخوات البيض في القرى الجزائرية ... ) بأن التأثير الذي يحدثه على تلاميذهن يمتد إلى أسرهم، ثم يمتد فيما بعد إلى الأجيال التي سيشرف عليها هؤلاء التلاميذ ... إن الإسلام كان قد طرد المسيح ، و هاهن الأخوات البيض من أجل إعادة المسيح حتى تستقر مملكته من جديد في هذه الديار<sup>(6)</sup>.

كما يؤكد هذه المقوله القائد العسكري ( بيجو ) الذي وجه رسالة إلى ( ريجيس ) موضحاً له فيها العلاقة المتينة التي تربط مهمة الجندي الفرنسي بمهمة الراهب في الجزائر .

نستخلص من هذا - زيادة على الطابع الاستعماري لمشروع التمسّح - التزعة الصليبية الانتقامية عند هؤلاء الغزاة الذين اعتبروا تنصير الجزائر مهمة إلهية

مقدسة ، و هذا انطلاقا من اعتقادهم الراسخ - رغم خطأه - بأن أرض الجزائر أرض مسيحية أصلا ، و من ثم ينبغي العمل على إعادتها إلى ما كانت عليه في الأول (في عهد الاحتلال الروماني).

و بناء على هذه الفرضية ، نفذ الكاردينال (لافيجري) خطة واسعة لتنصير الجزائريين، حيث كتب في مقدمة مشروعه الذي وجهه إلى مختلف الطوائف المسيحية في العالم يقول : ( علينا أن يجعل الأرض الجزائرية مهداً لدولة مسيحية عظيمة ، أعني بذلك فرنسا أخرى يسودها الإنجيل ، ديناً و عقيدة<sup>(7)</sup>).

و قد أيد هذا المشروع - وقتذاك - الحاكم العام الفرنسي (الأميرال جيدو) بقوله : (إن هذا هو السبيل الوحيد لتجنيد الجزائريين ) ، كما لب رغبة (لافيجري) عدد من الطوائف المسيحية إذ نزل بالجزائر مباشرة بعد النداء - فريق يتضمن مبشرين من بلجيكا و هولندا<sup>(8)</sup> - ثم تعاقب وصول فرق تبشيرية أخرى تم توزيعها على كل مدن الجزائر .

و على العموم ، إن مهمة التمسيح كانت أول غاية تحند لها الاستعمار الفرنسي ، و إذا حاولنا أن نتعمق في معادلة التمسح و الفرنسيّة التي روج لها الاستعمار ، و نفهم بواعتها النفسية الكامنة في التصريحات المتعددة لختلف المسؤولين الاستعماريين فإننا لن نجد لها تفسيرا واحدا يحل الإشكال : إنه يتمثل في أن الاستعمار كان ينظر إلى المواطن الجزائري نظرته إلى كل ما يملكه من أرض و ممتلكات ، و بعبارة أخرى ، لم يكن الجزائري - في نظر الاستعمار - سوى شيء أو مادة مكتسبة ، و يجب أن تكيف - بأي وسيلة - لتصبح ملائمة لما تتطلبه المواطن الفرنسيّة . و ما أدرك ما المواطن الفرنسيّة ، إنما - في عرف الاستعمار - رمز الأصالة و التحضر مقابل شعار الممحضة و التخلف .

لذلك كله اشترط الاستعمار أن يربط الجزائري المسلم ( بالشيء ) فطالما لم يستحل هذا الأخير جنسية الفرنسي ( الإنسان ) ، و يتخلى عن العقيدة الإسلامية ، فإنه لن يصبح صالحا لأن يصير مواطنا فرنسيا - ( مع اختلاف كبير في درجة المواطن المكتسبة ) .

و هكذا تبقى إنسانية المواطن الجزائري مرهونة - في عرف الاستعمار -

بمبادرتين أساسيتين هما : التنصير والتجنис

### ثالثا : التجنис :

و في ضوء هذا ، يمكن القول انه إذا كان خطر التنصير على الجزائريين فادحا ، فإن خطر التجنис عليهم كان أفتح ، خاصة إذا عرفنا أن الاستعمار قد هياً لمشروع التجنис كل وسائله المادية و المعنوية ، يقول محمد الميلي : إن خطر التجنис و فرض الجنسية الفرنسية بوسائل و إغراءات عديدة كان أشد الأخطار التي داهمت الشعب الجزائري ، وهددت انسجامه الاجتماعي ، و عملت على تفتيته من الداخل . ذلك أن الاستعمار الفرنسي أدرك أن الحكم على مجموع الشعب الجزائري بأنه فرنسي ، لا يكفي في تحقيق الفرنسية ، طالما أن القانون الاستعماري كان ينص - ( لأنه لم يستطع أن يفعل غير ذلك ) - على الانتماء الديني للجزائريين الأصيل - ( و هذا خطوة أولية فقط ) - فكانت بطاقة الهوية تحمل عباره ( فرنسي - مسلم ) . و من هنا كان مسعى التجنис يهدف إلى القضاء على صفة ( المسلم ) ، لكن ليس من باب التنصير كما كانت تعمل لذلك جهود الأباء ( و الأخوات ) البيض ، وإنما من باب المواطن الفرنسية الكاملة إذ كان قانون التجنис يفرض على الجزائري المتجنس أن يتخلى على قانون الأحوال

الشخصية في معاملاته اليومية ، أي عن الفقه الإسلامي في كل ما يتعلق بالأحوال الشخصية ...<sup>(9)</sup>

و مما لا شك فيه أيضاً أن دعوة التجنيد قد نشطت بعد أن تحقق الاستعمار من فشل جميع المساعي التي سخرها لمشروع التنصير مع الإشارة إلى أن مسعي التجنيد في الجزائر قد سبقته عدة ظواهر و مراحل مهدت له منها :

1 - فرض الخدمة العسكرية على الجزائريين ، حيث تم استدعاء عدد كبير من أبناء الجزائر للقيام بالخدمة العسكرية تحت العلم الفرنسي ، كما تم في هذا المجال مشاركة عدد هائل من الجنود الجزائريين في الحروب العالمية .

و نظراً إلى ما قد تلحظه هذه الضريبة المتمثلة في المشاركة الإجبارية للمواطن الجزائري بأعلى ما يملكه ، وهو عرقه و دمه في خدمة العلم الفرنسي، فإن آثار هذه المشاركة القسرية قد يتبع عنها نوع من القابلية الوجدانية لهذا العلم ، و من ثم للكيان الفرنسي ذاته ، و هو بالفعل ما حصل لدى فئة غير قليلة ، من المواطنين الجزائريين الذين أجرروا على خدمة العلم الفرنسي ، حيث وجدوا أنفسهم منجذبين تلقائياً ، و أحياناً لا شعورياً ، إلى الاطمئنان للكيان الفرنسي الدخيل ، و أدى ذلك إلى تجنيد بعضهم بالجنسية الفرنسية كما أن خوف بعضهم الآخر على فقدان مصالحه التي اكتسبها خلال دفعه لضريبة الخدمة العسكرية هو الذي سلط عليه هاجس التجنيد و جذبه إليه .

2 - الرواج لقضية الظاهر البربرى التي هي عبارة عن قانون صدر تحت ضغط الإدارة الاستعمارية بالمغرب الأقصى في 16 مايو 1930 يمنح الجامعة المحلية صلاحيات قضائية و ينشئ محاكم تستند أحكامها لا إلى الشريعة الإسلامية ولكن إلى العادات و التقاليد البربرية القديمة<sup>(10)</sup> .

و نشير – في هذا الصدد – إلى أن تصريحات كثيرة لمسؤولين استعماريين قد مهدت لظهور هذا الظاهر ، منها – مثلا – ما نشره (فيكتور بيكي ) عام 1925 في كتاب له عن الشعب المغربي ، حيث جاء فيه قوله ((إن الفكرة الأساسية التي يجب أن نتبين بها هي أن الشعب المغربي ليس عربيا))<sup>(11)</sup> .

و على الرغم من أن الظاهر البربرى كان يخوض – ضمنياً المغرب الأقصى ، فقد ترتب عليه بزوغ نتائج وردود فعل في الجزائر ، لأن الإدارة الفرنسية كانت تفكراً – وقتذاك – في إخراج جزائري للفكرة نفسها خصوصاً وأن الفكرة المذكورة وجدت قبولاً لدى بعض العناصر الجزائرية و التونسية التي كانت قد تبنست بالجنسية الفرنسية.

3 – ظهرت عدة جمعيات بالجزائر اهتمت بتحقيق مشروع الفرنسية ، مثل ( جمعية معلمي الجزائر من أصل أهلي ) و ( رابطة المواطنين الجزائريين من أصل مسلم ) و ( الاتحاد الكاثوليكي الأهلي ) ... وقد كانت هذه الجمعيات منابر صحفية تصدر باللغة الفرنسية ، مثل صحيفة ( صوت الضعفاء ، التي كانت تصدر في مدينة الجزائر ، و كان برنامجها التي تبنته يتلخص حسبما حدده في ( تطوير الأهالي بواسطة الثقافة الفرنسية) و كان المشرفون على هذه الصحيفة كل من محمد ليشاني و العربي طاهرات و سعيد الفاسي . و صحيفة ( صوت الأهلي ) التي كانت تصدر في قسنطينة و كان منشطها رابح زناتي ، و صحيفة ( LE M'TOURNI ) أي المتحسن<sup>(12)</sup> و هي كلمة محرفة عن الكلمة NATURALISE و شاع آنذاك استعمالها في اللهجة العامية ، بل هي فيما يبدو لي – الكلمة محرفة عن الكلمة ( TURNER ) و يقصد بها ( المرتد ) الذي يرتد عن دينه ، كما يشتم من هذه الكلمة رائحة السخرية و الاحتقار لمن وصف بها .

4 - محاولة بعض دعاة الفرنسيّة و أنصارها بلورة نظرية تاريخية و مسعي إيديولوجي يتلخص في الاعتماد على بعض الفرضيات التي لم ترق إلى درجة اليقين العلمي للزعم بأن الشمال الإفريقي هو امتداد ( عقدي ) جنوب أوربا<sup>(13)</sup>.

ففي ضوء هذه الفرضية الباطلة ، أخذ منظروا الاستعمار يروجون لقوله ( البربر من أصل أوريبي ) ، كما صرّح الاستعمار في مناسبات كثيرة ، على لسان شخصيات فرنسيّة مدنية و عسكريّة ، أمثال الماريشال ( نيل ) الذي أكد عام 1864 بأن فرنسا تقيم آمالاً كبيرة على الجنس البربري أكثر مما تقيمه على الجنس الآخر في تحويل الجزائريين إلى فرنسيين<sup>(14)</sup>.

و قد عمد الاستعمار إلى هذه الحيلة قاصداً من وراءها تفتیت وحدة الشعب الجزائري من جهة و فصله كائناً من بقية شعوب الوطن العربي و العالم الإسلامي من جهة أخرى ، مستغلاً في هذا مبدأ الروماني الاستعماري ( فرق تسد ).

و مما لا شك فيه أن جهوداً كثيرة ، دينية و سياسية ، تضافرت على مواجهة دعوة التجنّيس و ذلك انطلاقاً من المحرص على الوحدة الوطنية و صيانة انسجام الشخصية العربية الإسلامية للجزائريين .

أما فيما يتعلق بدور الجانب السياسي في التصدي لأنخطبوط التجنّيس - ( خاصة بعدما فصل الاستعمار لدهائه بين التنصير و التجنّيس ، إذ سمح للمجتنس بالمحافظة على دينه ، و ذلك بالطبع - بعدما عجز عن بشر الإسلام من روح الجزائريين ) - فإن أهم ما يمكن قوله ، أن الوعي السياسي لم يكن في ذلك العهد في مستوى الصراع إذ لم يكن قد نضج نضجاً كاملاً حتى يستطيع أن يواجه أحطّار هذا الأخطبوط مواجهة سياسية حكيمة . غير أن جمعية العلماء المسلمين قد تفطّنت

— وقنداك للنتائج المدمرة التي كان يخطط لها الاستعمار في الخفاء من وراء مشروعه في التجميس .

و على الرغم من أن الجمعية نظرت إلى هذا المشروع — في بادئ الأمر — من منظور ديني محض ، فإنما استطاعت أن تعرقل ، إن لم نقل توقف ، سريان سه هذا المشروع في أرواح المواطنين الجزائريين ، و كان ذلك على الخصوص ، بفضل الفتاوي التي أصدرتها الجمعية ضد التجميس .

و قد نشرت أول فستوى تحريم التجميس في (البصائر) الصادرة بتاريخ 14 يناير 1938 و مما جاء في هذه الفتوى (التجميس بجنسية غير إسلامية يقتضي رفض أحكام الشريعة و من رفض حكما واحدا من أحكام الإسلام عد مرتدًا عن الإسلام بالإجماع) ... و التجمس — بحكم القانون الفرنسي — يجري تجنيسه على نسله ، فيكون قد جنى عليه بإخراجهم من حظيرة الإسلام ، و تلك الجناية من شر الظلم و أقبحه و إثها متجدد عليه ما بقي له نسل في الدنيا خارجا عن شريعة الإسلام بسبب جنائيه<sup>(15)</sup> .

و تحدى الإشارة هنا إلى أن الفتاوي ضد التجميس في تلك الظروف كانت بمثابة الحاجز أو الواقي المتين الذي عمدت إليه جمعية العلماء المسلمين لتسد جميع الأبواب أمام مشروع التجميس الاستعماري . و قد يتأند هذا من خلال الملاحظتين التاليتين :

1 - لم يكن مدى تلك الفتاوي محدوداً بحدود قراء جريدة البصائر بل عممت عبر شبكات التبليغ و الاتصال للجمعية ممثلة في الشعب التي أوجدها أصحابها في مختلف مناطق الوطن ، كما أن الفتاوي قد تناقلت عبر الجمعيات الدينية المشرفة على المساجد الحرة ، و كذلك عبر جمعيات المدارس الحرة ، و عبر التوادي التي كانت

تلقى فيها المحاضرات . وبذلك يمكن القول أن صوت الفتوى ضد التحنيس قد تم تعميمه في كل أرجاء البلاد .

2 - ولكي نتصور صدى الفتوى و مدى تأثيرها - آنذاك - في نفوس المواطنين الجزائريين يجب أن نشير إلى بعض ما ترتب عنها من نتائج عملية : فالحكم على المتاحنيس بأنه مرتد ، يعني منعه شعبيا من الدفن في مقابر المسلمين ، وهذا الحرمان وحده قد شكل عاماً حاسماً ضد التحنيس إذ قد حدث - مثلاً - أن سكان قرية بيرة سولوا دون دفن المتاحنيس في مقابرهم بناء على فتاوى الجمعية ، وقد تناول الناس حكاية مأساة الأسرة التي وجدت نفسها أمام جثة جلبت لها من العار وهي هامدة أضعاف ما جلبها لها صاحبها وهو حي يرزق<sup>(16)</sup> .

و في ضوء هذه النتائج العلمية التي ترتب على موقف جمعية العلماء المسلمين من التحنيس ، فضلاً على نشاطها التعليمي و بعثها للتاريخ العربي الإسلامي ، يمكن القول أن المظاهر الديني لهذه الجمعية كان يؤدي في الوقت نفسه خدمة كبيرة للتيار السياسي المناهض للاستعمار .

و هكذا يبقى تقييم جمعية العلماء المسلمين من الزاوية الدينية على الرغم من أهميته - تقييماً ناقصاً ، طالما لم يكشف النقاب على البصمات السياسية لهذه الجمعية .

و الحق إن من الدوافع التي دفعت بعض الباحثين إلى حصر دور جمعية العلماء في الإصلاح الديني و تجاهل عميقها السياسي ، هو ذلك الشعار الذي تبنته الجمعية في عهدها الأول ، و الذي لم يح على أنه لا علاقة لها بالسياسة ، لكن عمل المؤرخ أو الباحث لا يجوز أن يقتصر على ما يقال بل يتبع عليه أن يبحث في ما حدث من وقائع ، و ما ترتب عنها من نتائج . فالعبرة هنا و في كل مبحث هو بما أفضت إليه

هذه الحركة بالفعل و إذا اكتفينا بالحكم على أعمال الجمعية بأنها ليست لها جوانب أو نتائج سياسية إيجابية ، بحد أها قالت بأن أنشطتها تقع خارج العمل السياسي ، فإننا نكون مثل الذي صدق بما سمع و كذب بما رأى . على أن بعض الباحثين لم يستخدعوا بدعوى الجمعية عدم الاشتغال بالسياسة مجرد مناورة أو تقية للتضليل والخداع<sup>(17)</sup> .

#### رابعاً : ممارسة اللغة العربية :

ولم يتوقف الاستعمار عند ممارسة الدين الإسلامي و محاولته نشر المسيحية وفرض التحنيس ، بل تدهاه إلى ممارسة كل ما له صلة - قرية أو بعيدة - بالإسلام ، فقد بلغ به الأمر - مثلا - أن أكد عام 1897 على لسان وزير التعليم ( ألفريد رامبو ) بأن السيطرة الكاملة لفرنسا على الجزائر ستتم بفضل سيطرة اللغة الفرنسية على ضرها اللغة العربية وظل الاستعمار يتصدى لكل من اهتم بتعليم اللغة العربية في الجزائر ، و لما اشتد الصراع الفكري والديني قبيل الحرب العالمية الثانية بين الاستعمار و المؤسسات الدينية و السياسة الجزائرية ، عمد الاستعمار إلى حقه في ( الفيتو ) العسكري ، فأصدر - سنة 1938 - مرسوما يحرم فيه - نهائيا - تدريس اللغة العربية و حفظ القرآن ، ويفرض - في الوقت نفسه - أوليات اللغة الفرنسية بنسبة لا تسمح إلا بانتشار مقدار ضئيل ، يتماشى و سياساته التجهيزية<sup>(18)</sup> ، مع الإشارة إلى أنه قد سمح لفئة قليلة من أبناء المتحنسين أن ترفع - نسبيا - مستوىها التعليمي ، وذلك حتى يتسع لها أن تعمل في بعض الإدارات المدنية ، وهذا شريطة أن يكفي بحيث تصبح أداة فعالة لتدعيم الوجود الاستعماري في الجزائر .

و قد حاول ( جول فيري ) - وزير التربية آنذاك - تطبيق هذه الخطة بحيث تصبح المدرسة مصنعاً تكيف فيه العقول الجزائرية حتى يمكنها المساهمة الفعلية في خدمة المصالح الفرنسية .

و ما يثير العجب أنه بالرغم من هذا الإجحاف في نصيب المواطن الجزائري من اللغة الفرنسية و حرمانه الكامل من لغته العربية فإن المعمرين الاستعماريين قد رفضوا رفضاً قاطعاً تعليم الجزائريين في المدارس، و ذلك لما يكلفه مشروع بناء المدارس الإضافية من أموال تتقصّص من ميزانية الدولة الفرنسية .

و قد جسد هذا المطلب أحد ممثلي المعمرين و هو ( فانسي ) الذي صرّح في اجتماع رسمي للنيابات المالية المنعقد يوم 11 جوان 1902 قائلاً ( ... في هذا البلد الذي تحتاج فيه الأموال لمواجهة احتياجاتنا الأكثـر استعجالـاً ، هل نملك الحق في أن نرمي عبر نوافذ المدارس بأموال لن تفيد شيئاً ) . كما عبر عن الفكرة نفسها مؤتمر المعمرين بالجزائر يوم 21 مارس 1908 ، عندما لاحظ ( الخطـر الذي يهدـد الجزائـر الفرنسـية من جراء تعـليم الجزائـريـن سواء من وجـهة النـظر الـاقتصادـي أو من وجـهة النـظر الإـسـكـانـي ) . و بنـاء عـلـى هـذـه المـلاحظـات ، طـالـب هـذـا المؤـتمر { إـلغـاء التعليم المـوجـه لـلـأـهـالي ( الجزائـريـن) }<sup>(19)</sup> .

و ظـلـ تحرـيم التعليم عـلـى أـبـنـاء الجزائـر سـائـداً إـلـى قـيـام ثـورـة التـحرـير في الفـاتـح من نـوفـمبر 1954 التي أـرـغـمت الاستـعمـار عـلـى مـراجـعة خـريـطة سيـاستـه التـجهـيلـية . إـضـافـة إـلـى هـذـا ، صـمـمـ الاستـعمـارـ الفرنسيـ على طـمـسـ كلـ معـالمـ الشخصيةـ الجزائـرـيةـ وـ ذـلـكـ عـن طـرـيقـ مـحاـولةـ إـتـلاـفـهـ لـلتـارـيخـ الوـطـنـيـ وـ فـلـكـ الـربـاطـ المـتـينـ الذـيـ يـرـبـطـ الجـزـائـرـ بـالـعـالـمـ العـرـبـيـ إـلـاسـلامـيـ .

فقد شرعت المدارس الاستعمارية في تدريس تاريخ فرنسا و الرومان واليونان بطريقة تحمل الطفل الجزائري يشعر بأن تاريخ الرجل الأوروبي حافل بالأمجاد والروائع الإنسانية ، وفي الوقت نفسه دأب الاستعمار في تعليم التاريخ العربي بخاصة والإسلام بعامة بروح القرصنة و الصعلكة و بالغ في تشويه الحقائق لكي يعتقد الجزائري أن فرنسا (الأم) هي رمز الإنسانية وإن العرب والمسلمين عامة ما هم سوى ذئاب و قطاع طرق ...

و يكفي في هذا المجال الإشارة إلى تصريح النقيب ( لوغلاي ) الذي وجهه إلى المعلمين الاستعماريين قائلاً فيه ( علموا كل شيء للجزائريين ما عدا شيئين : اللغة والإسلام )<sup>(20)</sup>.

لقد أدرك الاستعمار أن اللغة العربية هي أشد و أ更深 العناصر التي تربط الجزائري بصلاته و تحافظ له على انسجام شخصيته ، و إذا ما أزاحت اللغة العربية عن مكانها في نفسية الجزائري ، فإن كل خصائص و مميزات شخصية الجزائري ستتسع ثم تزول ، و عندئذ يسهل على الاستعمار أن يلبسه قناع شخصيته أو يفرض عليه أن يتقمصها عن طريق التحنيس و التنصير.

#### **خامساً : التهجير :**

كما صاحب كل هذه المحاولات الاستعمارية اليائسة فرض سياسة التهجير التي تمثلت في ترحيل المواطنين الجزائريين من أراضيهم و تعويضهم بعمران فرنسي، طعمتهم الإدارة الفرنسية بأجانب من يهود و إسبان وإيطاليين و مالطيين و برتعاليين ... و ذلك بعدما منحتهم الجنسية الفرنسية و وزعت عليهم أحصب الأرضي الفلاحية و ساعدهم على زيادة التوسيع التدريجي مما أدى في النهاية إلى القضاء الكلي على بقاء الأملك للمواطنين الجزائريين ، و بات الجزائري محيراً بين

أن يهاجر إلى خارج وطنه ( و بالضبط إلى فرنسا حيث يستغل في التشبييد وقد تسمى فرنسيته بالتدریج ) و بين أن يبقى خادما مطينا في أرضه التي صارت ملك غيره ، مع العلم أن عددا آخر من الجزائريين قد فضل - تحت ضغط وإلحاح سوط سياسة التهجير إلى أقطار أوربية أخرى ( بلجيكا ، سويسرا ، إسبانيا ، إيطاليا ، ألمانيا ... ) ذلك فضلا عن العدد الهائل الذي تم ترحيله - إبان الثورة التحريرية - إلى تونس والمغرب

كان هدف الاستعمار من مشروع المحرقة هو تفريغ تراب الجزائر من الإنسان الجزائري حتى يتسمى له أن يركز قواعده على تربة صلبة ، تخلو من الشوائب الجزائرية .

و بالفعل فقد تم - خلال مسافة الاحتلال الطويلة - تغيير عدد كبير من الجزائريين إلى أوروبا ، لا تزال الجزائر إلى الآن - تعاني من النتائج السلبية التي خلفتها المحرقة<sup>(21)</sup> .

ذلك قليل من كثير من الوسائل التي قصد بها الاستعمار طمس معلم الشخصية الجزائرية و إتلافها حتى لا يتسمى للمواطن الجزائري ( الأهلي ) أن يسترجع يوما ما مبادئ الإسلام و شعائره .

### سادسا : الغزو الفكري :

هذا بإيجاز بعض ما نفذه الاستعمار الفرنسي في الجزائر أيام الاحتلال ، أما قبل الاستقلال و بعده ، فإن فرنسا ( الديقولية ) قد جعلت من أهم أهداف سياساتها الخارجية نشر الثقافة الفرنسية عبر أنحاء كل مستعمراتها السابقة ، قاصدة من وراء ذلك المحافظة على استمرار الإشعاع الثقافي الفرنسي في مستعمراتها المستقلة ، و محاولة تعويض الاحتلال العسكري بالاحتلال الثقافي ، إذ بهذا الوجود

الثقافي يبقى النفوذ السياسي لفرنسا على مستعمراتها السابقة . و هذا ما يوفر ضماناً أكيداً و حصننا متيناً لاستمرار ازدهار مصالحها الاقتصادية في هذه البلدان علماً بأن التعاون الثقافي ( حتى لا نقول الاحتلال الثقافي ) الذي قدمته فرنسا إلى مستعمراتها السابقة ، إنما يستهدف على الخصوص نشر اللغة الفرنسية و توسيع نطاق الثقافة الفرنسية .

و هكذا فإن الوجود الثقافي الفرنسي في الجزائر ( و في غير الجزائر من المستعمرات الفرنسية السابقة ) إنما هو ينطوي على حقيقة جدلية صالحة ، تتمثل في أن التعاون الثقافي يعتبر في آن واحد أسلوباً ناجعاً للحفاظ على النفوذ الفرنسي الإمبريالي في هذه البلدان ، كما هو أداة و قناة أساسية لإسداء خدمات فرنسا لمستعمراتها القاصرة .

و ما يؤكّد هذه الفرضية أن المفاوض الفرنسي في اتفاقيات إيفيان قد أصر على ضرورة استمرار العلاقات الثقافية و تطويرها بين البلدين<sup>(22)</sup> .

و بالفعل ، سارعت فرنسا - غداة الاستقلال - إلى فتح مراكز ثقافية في كل المدن الجزائرية الكبرى (العاصمة ، وهران ، قسنطينة ، عنابة ) و جهزتها ب مختلف الكتب ، و وضعت كل التسهيلات لعملية الاستعارة بحيث يستطيع القارئ ، و ببساطة الإجراءات أن يستلف ما يشاء من هذه المؤلفات النفسية .

كما وفرت فرنسا لهذه المراكز الإمكانيات المادية الأخرى التي تسهل لها القيام بتقديم برامج ثقافية تتضمن عروض مسرحية و أفلاماً سينمائية و حفلات موسيقية و معارض فنية و محاضرات فكرية ...

و إذا تمعنا في كل هذا الاهتمام بهذه المراكز ، ( زيادة على أن عدد هذه المراكز يفوق بكثير عدد المراكز التي أقامتها فرنسا في دولة أوربية أخرى ) ، و فضلاً

على أن لفرنسا ما يزيد على 28 دارا ثقافية موزعة على المدن الجزائرية الثانوية ) ، فإننا لا نملك إلا القبول بأن هذا الشاهد قوي على إرادة الغزو الثقافي والمعي الحشيش إلى السيطرة المستديمة على الأذهان الجزائرية .

### الهوامش

- 1 - محمد الميللي - مجلة ( الوطن العربي ) - ع : 385 ص : 40 - 41 .
- 2 - المرجع نفسه - ع : 383 ص : 41 .
- 3 - المرجع نفسه - ع : 385 ص : 40 - 41 .
- 4 - المرجع نفسه - ع : 383 ص : 41 .
- 5 - بونس درمونة - المغرب العربي في خطط - دار الطباعة الحديثة - سنة 1956 - ص : 33 .
- 6 - مجلة ( الوطن العربي ) ع : 383 ص : 41 .
- 7 - المغرب العربي في خطط - ص : 34 - 35 .
- 8 - المرجع نفسه - ص : 33 - 34 .
- 9 - الوطن العربي - ع : 390 - ص : 40 .
- 10 - محمد عبده - الإسلام و النصرانية بين العلم و المدنية دار الخدابة بيروت 1983 . ص: 211-212
- 11 - الوطن العربي - ع : 383 - ص : 40 .
- 12 - الوطن العربي - ع : 390 - ص : 40 .
- 13 - المرجع نفسه - ع : 394 - ص : 40 .
- 14 - المرجع نفسه - ع : 383 - ص : 40 .
- 15 - الوطن العربي - ع : 390 - ص : 41 .
- 16 - المرجع نفسه - ع : 383 - ص : 40 .
- 17 - للتأكد من هذا ، راجع : آثار ابن باديس و آثار البشير الإبراهيمي ، ففها ما يؤكد ذلك .
- 18 - أنظر موقف ابن باديس من هذا المرسوم - البصائر 7 محرم 1357 الموافق 8 أفريل 1938 .
- 19 - راجع : الغزو الفكري في العالم العربي - عبد الله عبد الجبار - الرياض ، السعودية ، 1994 . ص: 16-17
- 20 - الوطن العربي - ع : 383 - ص : 40 .
- 21 - راجع : العلاقات بين الجزائري و فرنسا من اتفاقيات ايفيان إلى تأميم البترول - نازلي معرض أحمد - الهيئة المصرية العامة للكتاب - 1978 - جزء 144-154 .
- 22 - المرجع نفسه - ص : 196 .